

元 稹 年 譜 稿 (上)

花 房 英 樹

代宗大曆十四年己未

一歲 (西紀七七九)

五月、代宗崩、德宗即位。

元稹生於長安靖安里宅。

趙令時徵之年譜云、是歲微之生。按白居易河南元公墓誌銘序2939云、太和五年七月二十二日、遇暴疾、一日薨于位。春秋五十三。卒年、新旧唐書本伝同。逆數之、知稹当生是年。又、白居易和微之道保生三日2862云、莫興三日嘆、猶勝七年遲。自注云、予老微之七歲。居易大曆七年生。亦証其生於是年。唐詩紀事卷三十九云、微之生於德宗建中元年庚申、卒於太和五年。時年五十三。少樂天八歲、誤也。父寬為舒王府長史。稹為寬第四子。見白居易元公墓誌銘序。告贈皇祖妣文968云、始兵部賜第於靖安里。答姨兄胡靈之見寄五十韻274自注云、予宅在靖安北街。

德宗貞元二年丙寅

八歲 (西紀七八六)

父寬歿、葬於咸陽畷奉賢鄉洪瀆原。服喪。

同州刺史謝上表767云、臣八歲喪父、家貧無業。母兄乞丐、以供資養。衣不布体、食不充腸。告贈皇考皇妣文967云、稹生八歲、蒙駮

孩稚、昧然無識。遺有清白、業無樵蘇。先夫人備極勞苦、躬身養育。截長補敗、以禦寒凍。質餽市米、以給哺旦。依倚舅族、分張外姻。白居易河南元府君夫人鄭氏墓誌銘序7467云、府君既沒、積与稹、方韶醜。家貧、無師以受業。夫人親執詩書、誨而不倦。母鄭氏睦州刺史鄭濟之次女也。

貞元三年丁卯

九歲 (西紀七八七)

賦詩作文。

進詩狀784云、九歲學詩。叙詩寄樂天書757云、九歲學賦詩、長者往往驚其可教。白居易元公墓誌銘序2939云、九歲能屬文。

貞元四年戊辰

十歲 (西紀七八八)

在鳳翔。

寄吳士矩端公五十韻112云、昔在鳳翔日、十歲即相識。元和五年作答姨兄胡靈之見寄五十韻274云、憶昔鳳翔城、韶年是事榮。理家煩伯舅、相宅尽吾兄。詩律蒙親授、朋游忝自迎。序云、時方依倚舅族、舅憐不以礼数檢。故得与姨兄胡靈之之輩十數人、為晝夜遊。日月跳擲、於今餘二十年矣。誨姪等書758云、吾幼乏岐嶷、十歲知

方。嚴毅之訓不聞、師友之資尺廩。憶得初誦書時、感慈旨一言之歎、遂志于學。是時尚在鳳翔。每借書於齊倉曹家、徒步執卷。就陸婦夫師授、栖栖勤勤、其始也若此。酬孤二十六送歸通州181云、十歲慕倜儻、愛白不愛昏。寧愛寒切烈、不愛嗚溫噉。按曾祖延景、曾為岐州參軍。岐州在鳳翔。

貞元九年癸酉

十五歲（西紀七九三）

是歲明經及第。

旧唐書本伝云、十五兩經擢第。同州刺史謝上表767云、年十有五、得明經出身、自是苦心為文、夙夜強學。誨姪等書758云、年十五、得明經及第。因捧先人旧書於西窓下、鑽仰沈吟、僅於不窺園井矣。如是者十年、然後粗霑一命、粗成一命。按新唐書選舉志云、明經之別有五經、有三經、有二經、有學究一經。

貞元十年甲戌

十六歲（西紀七九四）

在京師。

叙詩寄樂天書云、貞元十年以後……適有人以陳子昂感遇詩相示。吟詠激烈、即日為寄思玄子詩二十首。故鄭京兆、於僕為外諸翁。深賜憐獎、因以所賦呈獻。京兆翁深相駭異。秘書少監王表在座。顧謂表曰、使此兒五十不死、其志義何如哉。惜吾輩不見其成就。因召諸子訓責泣下。僕亦竊不自得、由是勇於為文。又久之得杜甫詩數百首。愛其浩蕩津涯、処処臻到。始病沈宋之不存寄興、而訝子昂之未暇旁備矣。不數年、与詩人楊巨源友善、日課為詩。性復僻、懶人事、常有閑暇、間則有作。故鄭京兆謂鄭雲逵。見白居易元府君夫人鄭氏墓誌銘序1467。雲逵、元和元年二月、為京兆尹。王表、大曆十四年、

進士及第。

有代曲江老人百韻268。

題下自注云、年十六時作。積百韻詩、自此詩始。

自是歲至貞元十二年間、有清都夜境090・春晚寄楊十二兼呈趙八091・与楊十二李三早入永壽寺看牡丹092・春餘遣興093・憶雲之094・別李三095・秋夕遠懷096。

清都夜境題下自注云、自此至秋夕七首、並年十六至十八時詩。按七首在長安而作。清都謂開元觀、在道德里。永壽寺在永安里。楊十二名巨源。李三名顯言。元和十年作遣病177云、李三三十九、登朝有清声。自注云、監察御史顯言。楊巨源・李顯言集中屢見。

夢遊春詩1010中所云事、在此年前後。

詩云、夢魂良易驚、靈境難久寓。夜夜望天河、無由重沿泝。結念心所期、返如禪頓悟。覺來八九年、不向花廻顧……一夢何足云、良時事婚娶。当年二紀初、嘉節三星度。白居易和夢遊春詩一百韻093云、存誠期有感、誓志貞無贖。京洛八九春、未曾花裏宿。壯年徒自棄、佳会心無復。鸞歌不重聞、鳳兆從茲下。積娶在貞元十八年。

貞元十二年丙子

十八歲（西紀七九六）

在道德里開元觀。

有開元觀閑居酬吳士矩侍御四十韻269。題下自注云、十八時作。開元觀在長安道德里、本隋秦王浩宅。景雲元年、置道士觀。白居易代書詩一百韻0608云、北村尋古柏、南宅訪辛夷。自注云、開元觀西北院、即隋時竜村仏堂。有古柏一株、至今存焉。微之宅中、有辛夷兩樹。常此与微之遊息其下。

貞元十七年辛巳

二十三歲（西紀八〇一）

（趙氏微之年譜、拋鶯鶯伝云、是歲以文調西去。所謂文戰不利、遂止京師。）

貞元十八年壬午

二十四歲（西紀八〇二）

時居靖安里宅。

答姨兄胡靈之見寄五十韻云、岐下尋時別、京都觸處行。醉眠街北廟、閑適宅南宮。自注云。予宅在靖安北街。靈之、時寓居永樂南街廟中。予宅又南鄰弩營。

二月、娶韋叢。

祭亡妻韋氏文 978 云、父兄可其求、將二十年矣。非女子之幸耶。逮婦于我、始知賤貧。夢遊春七十韻 1010 云、當年二紀初、嘉節三星度。按毛詩唐風綢繆篇云、綢繆束薪、三星在天。今夕何夕、見此良人。箋云、為二月之合宿、故嫁娶者以為候。白居易和夢遊春詩一百韻 863 云、韋門女清貴、裴氏甥賢淑。羅扇夾花燈、金鞍攢繡轂。既傾南國貌、遂坦東牀腹。劉阮心漸忘、潘楊意方睦。新修履信第、初食尚書祿。韓愈韋氏夫人墓誌銘序 589 云、夫人諱叢、字茂之（一作成之）。王考夏卿、以太子少保卒、贈左僕射。僕射娶裴氏臯女。臯給事中。臯父宰相耀卿。夫人於僕射為季女。愛之。選壻得今御史河南元稹。時韋夏卿為京兆尹。

秋、与白居易相識。

有酬樂天秋興見贈、本句云、莫怪独吟秋興苦、比君校近二毛年 444。白居易有秋雨中贈元九 820。居易、時年三十一。冬、鄭珣瑜下、試書判拔萃科。

趙氏微之年譜云、是歲、微之年二十四、以中書判第四等、授校書郎。按同州刺史謝上表 1767 云、二十四登乙科、授校書郎。白居易元公墓誌銘序 2839 云、二十四、試判入四等、署祕省校書。但徐松登科記考云、貞元十九年及第。蓋選制以十一月為期、至三月畢。積十八年冬應試、十九年春及第耳。

貞元十九年癸未

二十五歲（西紀八〇三）

春、以毀方瓦合判等、拔萃科及第。授校書郎。

毀方瓦合判、白氏文集題為毀方瓦合司業以非訓導之本不許。重酬樂天 645 云、百篇書判從饒白、八采詩章未伏盧。酬翰林白學士代書一百韻 272 云、昔歲俱充賦、同年遇有司。八人稱迥拔、兩郡濫相知。自注云、同年八人。樂天拔萃登科、予平判入等。酬哥舒大少府寄同年科第 410 云、前年科第偏年少、未解知羞最愛狂。九陌爭馳好鞍馬、八人同看綵衣裳。自注云、拔萃科、白二十二居易。平判、李十一復禮·呂四頻·哥舒大恒·崔十八玄亮、逮不肖。宏詞、呂二良·王十一起。同時校書郎有劉公興·王起·呂良·呂頻·崔玄亮·劉敦質·張仲元·白居易等。見白居易常樂里閑居偶題十六韻 0175。

有病減逢春期白二十二辛大不至十韻 270。

辛大名丘度。白居易代書一百韻寄微之 0688 白注云、辛大丘度、性迂嗜酒、當時有迂辛之号。

時已有詩數百篇。

叙詩寄樂天書 757 云、識足下時、有詩數百篇矣。習慣性靈、遂成病蔽。每公私感憤、道義激揚、朋友切磨、古今成敗、日月遷逝、光景慘舒、山川勝勢、風雲景色、当花對酒、樂罷哀余、通滯屈伸、悲歡

合散、至於疾恙躬身、悼懷惜逝、凡所對遇異於常者、則欲賦詩。

十月、往洛陽。

有陪章尚書丈婦履信宅因贈韋氏兄弟 466 云、眠閣書生復何事、也騎
羸馬從尚書。韋尚書丈謂夏卿。旧唐書德宗紀云、十月乙未、以太子
賓客章夏卿為東都留守。本伝云、檢校工部尚書東都留守。

貞元二十年甲申

二十六歲（西紀八〇四）

正月在洛陽、月末發向長安。

華嶽寺 413 自注云、貞元二十年正月二十五日、自洛之京。二月三日
春社、至華嶽寺、憩饗師院。華嶽寺在陝西省境。

二月、將往洛陽、再過華嶽寺。

有華嶽寺云、雙燕宮巢始西別、百花成子又来還。自注云、曾未踰
月、又復徂東、西謁饗師。

五月西歸、過天壇山。

有天壇上境 414 云、野人性僻窮深僻、芸署官閑不似官。万里洞中朝
玉帝、九光霞外宿天壇。自注云、貞元二十年五月十四日夜、宿天壇
石幢側。天壇山在河南濟源縣。

九月往洛陽、過華嶽寺。

有与太白同之東洛至櫟陽太白染疾駐行予九月二十五日至華嶽寺雪後
望山 411 云、今朝独自山前立、雪滿三峯倚寺門。按太白皆為劉敦質
之字。

是歲、劉敦質歿。

白居易有元和九年作感化寺見元九劉三十二題名処 0783 云、微之謫去
千餘里、太白無来十一年。溯敦質卒時、正是此年。元稹有和樂天亡

友劉太白同遊 二首 216 ~ · 送劉太白 239 等詩。

順宗永貞元年乙酉

二十七歲（西紀八〇五）

貞元二十一年正月二十三日、德宗崩。正月二十六日、順宗即位。八
月四日、順宗禪位。五日改元。九日憲宗即位。

春暮、在洛陽。

白居易有西明寺牡丹花時憶元九 0392 云、何況尋花伴、東都去未廻。
詎知紅芳側、春尽思悠悠哉。又云、一作芸香吏、三見牡丹開。汪立名
白香山年譜、以此詩係之元和三年、誤也。

八月有貞元曆 083。

詩云、半歲光陰在、三朝礼數遷。無因書簡冊、空得詠詩篇。

十二月一日、有陸翰妻元氏墓誌銘 0964

序云、永貞之元年、歲乙酉、朔且景申、辰在己酉、須時順也。又
云、兄沂·兄秬·弟積·弟稹、或遊遠、或守官、或婦養、皆不克會
葬。陸翰妻元氏即稹姊。

是歲有韋居守晚歲常言退休之志因署其居曰大隱洞命予賦因贈絕句 418。
韋居守謂韋夏卿、夏卿時為東都留守。是歲十二月、罷留守為太子少
傅。

憲宗元和元年丙戌

正月二日改元。

正月二日、有永貞二年正月二日上御丹鳳樓赦天下予与李公垂庾順之閑
行曲江不及盛觀 417。

李公垂名紳、庾順之名敬休。李紳見長灘夢李紳 565。和李校書新題
樂府 686 等。庾敬休見寄庾敬休 528 · 祭礼部庾侍郎太夫人文 977 等。

時罷校書郎、將庠制舉、与白居易退居於華陽觀。閉戶累月、揣摩当代之事、構成策目。

見白居易策林序2013。酬翰林白学士代書一百韻27211、使回耽樂事、堅赴策賢時。寢食都忘倦、園廬遂絕窺。勞神甘感感、攻短過孜孜。葉怯穿楊箭、囊藏透穎錐。超遙望雲雨、擺落占泉坻。略削荒涼苑、搜求激直詞。那能作牛後、更擬助洪基。自注云、旧說、制策皆以惡許取容為美。予与樂天、指病危言、不顧成敗。意在決求高等。華陽觀在永崇里、本與信公主宅。大曆十二年、為華陽公主追福、立為觀。本名宗道觀。

三月十二日、韋夏卿歿於洛陽履信私第、年六十四。見呂温京兆韋府君墓誌銘。但本伝作正月丁丑(十二日)卒。

春晚有題李十一修行里居壁450。

詩云、雲鬪朝廻塵騎合、李花春尽曲江閑。李十一名建。家在修行里。見白居易有唐善人墓碑1458。積有工部尚書李公墓誌銘957。

四月十三日、才識兼茂明於体用策入第三次等。

資治通鑑云、丙午策試制舉之士。於是校書郎元稹、監察御史独孤郁・校書郎下邳白居易等出焉。策754題下注云、校書郎時、應制考、入三次等。同州刺史謝上表767云、年二十八、蒙制舉首選、授左拾遺。白居易策林序2013云、微之首登科、予次焉。按唐代制科、照例無第一等第二等。白居易元府君夫人滎陽鄭氏墓誌銘序1467云、策三科以拔天下賢俊。中第者、凡十八人。十八人者、才識兼茂明於体用科、第三次等元稹・韋惇、第四等独孤郁・白居易・曹景伯・韋慶復、第四次等崔瑄・羅讓・崔護・元修・薛存慶・韋珩・第五上等

肅俊・李蟠・沈佺師・柴宿、達于吏治可使從政科、第五上等陳岫、蕭睦。酬翰林白学士代書一百韻272云、唱第聽鷄集、趨朝忘馬疲。內人與御案、朝景麗神旗。首被呼名姓、多慙冠等衰。千官容眷阿、五色照離披。

二十八日、授左拾遺。

資治通鑑云、辛酉以元稹為右拾遺、独孤郁為左拾遺、白居易為熱屋尉。旧唐書本伝云、制下除右拾遺。独孤郁伝云、郁拜左拾遺。然新唐書元稹伝云、拜左拾遺。独孤郁伝云、郁拜右拾遺。又、同州刺史謝上表767云、授左拾遺。才識兼茂明於体用策一道754・順宗至德大聖大安孝皇帝挽歌詞195等自注云、左拾遺。白居易元公墓誌銘序2939亦云、拜左拾遺、即日獻教本書。數月間上封事六七。憲宗召对、言及時政。今從元氏長慶集文。叙奏761云、元和初、章武皇帝新即位。臣下未有以言副視聽者。予始以对詔在拾遺中供奉。由是獻教本書、諫職論事等表十數通。仍為裴度・李正辭・韋纁訟所言当行。而宰相曲道上語。上頗悟見問。酬翰林白学士代書一百韻272云、出入称金籍、東西侍碧墀。鬪班雲洶湧、闕扇雉參差。切媿尋常質、親瞻咫尺姿。日輪光照耀、竜服瑞歲蕤。誓欲通愚蹇、生憎効嘔呻。佞存真妾婦、諫死是男兒。便殿承偏召、權臣懼撓私。

有論教本書755・代論淮西書759・獻事表762・論追制表763・論諫職表764・論討賊表765等諸篇。

旧唐書本伝云、稹性鋒銳、見事風生。既居諫垣、不欲碌碌自滯、事無不言。

七月、有含風夕100・秋堂夕101・酬樂天102。

酬樂天云、顧我何為者、醜侍白玉墀。居易詩即權撰昭應早秋書事寄元拾遺兼呈李司錄0394。詩云、夏閏秋候早、七月風騷騷。李司錄謂翺。

又有順宗至德大聖安孝皇帝挽歌詞三首195~

第三云、七月悲風起、淒涼万国。旧唐書順宗紀云、秋七月壬申、葬于豐陵。

九月十日、貶授河南尉。

酬翰林白學士代書一百韻272自注云、予元和元年任拾遺。八十三日延英對。九月十日、貶授河南尉。岑仲勉說全唐詩札記云、八下顯脫月字。白居易元公墓誌銘序2939云、言及時政。執政者疑忌、出為河南尉。酬翰林白學士代書云、廟堂雖稷契、城社有狐狸。似錦言心巧、如絃數易欺。敢嗟身暫黜、所恨政無毗。

九月十八日、母鄭氏寢疾、歿於靖安里私第。年六十。積罷官、服喪。母謂滎陽原太君鄭氏。曾祖即遠思、官至鄭州刺史。祖嚙、朝散大夫易州司馬。父濟、睦州刺史。白居易有唐河南元府君夫人滎陽鄭氏墓誌銘并序1467。

是歲有華之巫728。

題下自注云、景戊。

元和二年丁亥

二十九歲(西紀八〇七)

二月十五日、葬母鄭氏於咸陽原奉賢卿洪瀆原。

見白居易元府君夫人鄭氏墓誌銘序。序云、居易不佞、辱与夫人幼子積為執友。故哈夫人美最熟。積泣血孺慕、哀動他人。託為撰述、書于墓石。

元和三年戊子

三十歲(西紀八〇八)

趙氏年譜云、是歲授監察御史、誤。集中有靖安窮居451等諸篇、皆服喪時作。

元和四年己丑

三十一歲(西紀八〇九)

服除。二月除監察御史。

旧唐書本伝云、丁母憂、服除、拜監察御史。叙奏761云、為河南尉、後累歲補侍御史。酬樂天東南行詩一百韻287自注云、元和四年為監察御史。元和五年作予官不了罰俸西歸111云、去歲又登朝、登為栢台使。台中鞠獄憶開元親旧事呈損之兼贈周兄四十韻107云、穿楊二子、弓矢次第彎。推我亦上道、再聯朝士班。二月除御史、三月使巴蠻。損之謂李宗閔、周兄謂隱客。

三月一日、奉使東蜀。

彈奏劔南東川節度使狀786云、臣昨奉三月一日敕令、往劔南東川。

有使東川二十二首453。

序云、元和四年三月七日、予以監察御史使東川。往來鞍馬間、賦詩凡三十二章。秘書省校書郎白行簡、為予手写、為東川卷。今所錄者、但七言絕句長句耳。起駱口驛望驛台二十二首云。詩有駱口驛二首·清明日·垂枝紅·梁州夢·南秦雪·江樓月·慙問囚·江上行·漢江上笛·郵亭月·嘉陵驛二首·百牢關·江花落·嘉陵江二首·西泉驛·望喜驛·好時節·夜深行·望驛台。白居易有酬和元九東川路十首0757。

又有黃明府詩271。

序云、元和四年三月、予奉使東川。十六日至褒城東數里、遙望驛

亭。

又有褒城賦³²⁶・西州院¹⁰⁶等諸篇。

褒城賦云、四年三月半、新筍晚花時。悵望東川去、等閑題作詩。西州院題下自注云、東川官舍。

時有彈奏劍南東川節度使狀⁷⁹⁶・彈奏山南西道兩稅外草狀⁷⁹⁷。

白居易元公墓誌銘序²⁹³⁹¹云、使于蜀、按任敬仲獄、得情。又劾奏東川帥違詔案過籍稅。又奏平塗山甫等八十八家冤事。名動三川、三川人慕之。其後多以公姓字名其子。

五月歸京師、分務東台。有東台去³²²等詩。

台中鞠獄憶開元觀旧事¹⁰⁷云、歸來五六月、旱色天地殷。分司別兄弟、各各淚潛潛。

買丹浙莊。

東台去題下有注云、僕每為崔白二學士話陶先生喜不遇之事。且曰、分司東台、即足以買山家。西歸絕句十二首第九⁵⁵¹云、今朝西渡丹河水、心寄丹河無限愁。若到在前竹園下、殷勤為遶故山流。崔謂群、白謂居易。時為翰林學士。

七月九日、妻韋氏歿。年二十七。十月十三日、葬於咸陽。

見韓愈監察御史元君妻京兆韋氏夫人墓誌銘⁵⁸⁹。銘曰、実生五子、一女之存。白居易元公墓誌銘序云、生一女曰保子。適校書郎韋綯。元稹有祭亡妻韋氏文⁹⁷⁸云、逮歸于我、始知賤貧。食亦不飽、衣亦不温。然而不悔于色、不感于言。他人以我為拙、夫人以我為尊。置生涯於濩落、夫人以我為適道。捐晝夜於朋宴、夫人以我為狎賢。隱于幸中之言。嗚呼、成我者朋友、恕我者夫人。有夫如此其感也、非

夫人之仁耶。按趙氏年譜云、是歲娶韋氏二十七、誤。

有傷悼詩、夜閑²²⁰・感小株夜台²²¹・醉醒²²²・三遣悲懷²²⁸等。

十月十四日夜、有空屋題²²⁴云、更想咸陽道、魂車昨夜回。又有除夜²³²云、憶昔歲除夜、見君花燭前。今宵祝文上、重疊叙新年。叙詩寄樂天書⁷⁵⁷云、不幸少有伉儷之悲。撫存在感往、成數十詩。取潘子悼亡為題。白居易有答謝家最小偏憐女⁰⁷⁶⁹・答騎馬入空台⁰⁷⁷⁰。

八月、与呂昷於陶化里會、作詩以贈之。

有贈呂二校書⁴⁷⁶云、同年同拜校書郎、触処潛行爛熳狂。又云、七年浮世皆經眼、八月閑宵忽並牀。呂二、諸本作呂三、誤。白居易有和元九与呂二同宿話旧感贈⁰⁷⁷²。

九月、盧貞喪妻、稹以詩慰之。

有初寒夜寄盧子蒙²²⁵・諭子蒙²²⁷等詩。子蒙名貞。白居易有覽盧子蒙侍御旧詩多与微之唱和感今傷昔因贈子蒙題於卷後³⁵³⁸。

時有台中鞠獄憶開元觀旧事呈捐之兼贈周兄四十韻¹⁰⁷・韋氏館与周隱客杜婦和泛舟⁰⁸・劉氏館集隱客婦和士元及之子蒙晦之¹⁰⁹等諸篇。

婦和姓杜。士元姓呂、及之姓庾。見同醉⁴²⁸注。庾及之又見聽庾及之彈烏夜啼引²³⁶・晦之姓寶。見擬醉⁴²⁵注。

十二月有唐左千牛韋珣母段氏墓誌銘⁹⁶⁵。

段氏為韋夏卿繼妻。夏卿、元和元年三月十二日歿。年六十四。見呂温京兆韋府君墓誌銘序。段氏、是年九月十日、暴疾終於履信第。享年四十。墓誌銘序云、予亡妻生、不月而先夫人歿。免水火之劫、成習柔之性、用至於粧櫛針組書誠琴瑟之事、無遺訓。誠有以賴焉。是歲有和李校書新題樂府十二首⁹⁸⁶。

序云、予友李公垂、賦予樂府新題二十首。雅有所謂、不虛為文。予取其病時之尤急者、列而和之。蓋十二而已。昔三代之盛也、士議而庶人謗。又曰、世理則詞直、世忌則詞隱。予遭理世而君盛聖。故直其詞以示後。使夫後之人、謂今日為不忌之時焉。李校書公垂謂李紳。白居易有新樂府五十首。居易又有編集拙詩成一十五卷因題卷末戲贈元九李二十1066云、每被老元偷格律、苦教短李伏歌行。自注云、李二十常自負歌行。近見予樂府五十首、默然心伏。稹樂府古題序1067云、近代唯詩人杜甫悲陳陶。哀江頭·兵車·麗人等、凡所歌行、率皆即事名篇、無復倚傍。余少時與友人樂天·李公垂輩、謂是為當。遂不復擬賦古題。

分司東台時、有論浙西觀察使封杖決殺梟令事798·論佞牒事799·為河南府百姓訴車798。

旧唐書本伝云、稹雖拳職、而執政有与羈厚者惡之。使還令分務東台。浙西觀察使韓臯、封杖決湖州安吉令孫灑、四日內死。徐州監軍使孟昇卒。節度使王沼、伝送昇喪柩還京。給券乘馱、仍於郵舍安喪柩。稹並劾奏。旧唐書憲宗紀云、五年春正月、壬寅朔己巳、浙西觀察使韓臯以杖決安吉令孫灑致死。有乖典法、罰一月俸料。

元和五年庚寅 三十二歲(西紀八一〇)

春有奉制試樂為御賦749·寄隱客110·仁風李著作園醉後寄李478·燈影479等諸篇。

寄隱客云、我年三十二、鬢有八九絲。仁風、洛陽坊名。李十、未知何人。燈影云、洛陽晝夜無車馬、漫掛紅紗滿樹頭。

二月十八日、以河南尹房式有不法事、稹奏摺之、擅令停務、朝廷以為

不可、罰式一月俸。仍召稹還京。

見旧唐書憲宗紀。

至敷水馱。有內官劉士元後至、破馱門呼罵而入、以馬鞭擊稹傷面。

劉士元、旧唐書本伝·唐會要館馱使·白居易論元稹第三狀1065同。

新唐書本伝作仇士良。

三月六日至陝州。

有元和五年予官不了對俸西歸三月六日至陝府与吳十一兄端公崔二十

二院長思愴曩遊因投五十韻111云、投此挂冠詞、一生還自恣。吳十

一名士矩。崔二十二名韶。皆集中屢見。

宰相以稹年少輕樹威失憲臣体、貶江陵士曹參軍。

見兩唐書本伝。旧唐書白居易伝云、翰林學士李絳·崔群、上面前論

稹無罪、居易累疏切諫。祭翰林白學士太夫人文976云、稹謫居東洛。

泣血西歸、無天可告、無地可依。喘息口尽、心魂已飛。太夫人推濟

壑之念、憫絕漿之遲。問訊殘疾、告諭禮儀。白居易和答詩十首序

0100云、五年春、微之從東台來。不數日、又左軫江陵士曹掾。詔下

日、会予下內直歸、而微之已即路。邂逅相遇於街衢中、自永壽寺

南、抵新昌里北。得馬上語別。語不過相勉、保方寸、外形骸而已。

因不暇及他。是夕足下次山北寺。

三月十五日、白居易上言、欲救稹、憲宗不許。

論元稹第三狀云、恐從今已後、中官出使、縱暴益甚。朝官受辱、必不敢言。縱有被凌辱毆打者、亦以元稹為戒、但吞声而已。又云、伏望且令追制改与一京師閑官、免令元稹卻事方鎮。

三月二十四日、宿曾峯館。

元和十年作桐花529序云、元和五年、予貶掾江陵。三月二十四日、宿曾峯館。山月曉時、見桐花滿地。因有八韻寄白翰林。八韻詩即三月二十四日宿曾峯館夜對桐花寄樂天113。白居易有初与元九別後忽夢見之及寤而書適至兼寄桐花詩悵然感懷因此寄0421云、歸來兩行淚、悲事不悲君。忙忙藍田路、自云無消息。計君食宿程、已到商山北。又云、独自排燈坐、陽城山館中。元稹到江陵後、又有酬樂天書懷見寄114。自注云、次用本韻。

途上作思婦樂等十七首、到江陵後、寄之白居易。

思婦樂001云、況我三十一、百年未半程。江陵道途近、楚俗雲水清。又有春鳩002・春蟬003・兔絲004・古社005・松樹006・芳樹007・桐花008・雉媒009・箭鏃010・賽神011・大鸞鳥012・分水嶺013・四皓廟014・青雲馭015・陽城馭016・苦雨017。白居易和答詩十首序0100云、及足下到江陵、寄在路所為詩十七章、凡五六千言。言有為、迨於宮律体裁、皆得作者風。發絨開卷、且喜且怪。僕思牛僧孺戒、不能示他人。唯与杓直・拒非及樊宗師輩三四人、時一吟誦、心甚貴重。然竊思之、豈僕所奉者二十章、遽能開足下聰明使之然耶。抑又不知足下是行也、天將屈足下之道、激足下之心、使感時發憤而臻於此耶。若兩不然者、何立意措辭、与足下前時詩、如此之相遠也。

途上又有感夢233・村花晚730・貶江陵途中寄樂天杓直480・渡漢江481。感夢云、行吟坐歎知何極、影絕魂銷動隔年。今夜商山館中夢、分明同在後堂前。村花晚云、三春已暮桃李傷、棠梨花白蘼菁黃。題下注云、庚寅。杓直謂李建。渡漢江云、嶓冢去年尋漾水、襄陽今日渡江濱。

五月五日、白居易除京兆府戶曹參軍、作初除戶曹喜而言志0197。元稹有和。

有和樂天初授戶曹喜而言志118。

六月十四日、与張季友・李景儉等、泛舟翫月。有泛江翫月十二韻279。夏有哀病驄呈致用482。

時、与白居易、以詩贈答。

有酬樂天登樂遊園見憶115・酬樂天早夏見憶116・酬樂天勸醉117。

和樂天贈吳丹119・和樂天秋題曲江120・和樂天別弟後月夜作121。

和樂天秋題牡丹叢122・酬樂天八月十五夜禁中独直翫月見寄284等。

白居易原唱、見白氏文集。

九月、白居易作代書一百韻詩、寄元稹。稹又酬之。

白居易有代書詩一百韻寄微之06081云、素書三往復、明月七盈虧。元稹有酬翰林白学士代書一百韻272。十月作。序云、玄元氏之下元日、会予家信至。枉樂天代書詩一百韻、鴻洞卓犖、令人興起心情。且置別書、美予前和七章。章次用本韻、韻同意殊。謂為工巧、前古韻耳、不足難之。今復次排百韻、以答懷思之貺云。詩云、甯牛終夜永、潘鬢去年衰。自注云、余今年始三十一、去歲已生白髮。文拙虛文昭校正。

時有答姨兄胡靈之見寄五十韻274。

序云、昨枉是篇、感徹肌膚。適白翰林、又以百韻見贈。余因次酬本韻、以答貫珠之贈焉。於吾兄不敢交例。復自城至生、凡次五十一字靈之本題。

冬有種竹018。

序云、昔樂天贈予詩云、無波古井水、有節秋竹竿。予秋來種竹廳下、因而有懷、聊書十韻。詩云、昔公憐有直、比之秋竹竿。又云、瘴江冬草綠、何人驚歲寒。居易贈禎詩即贈元禎015。詩云、自我從宦遊、七年在長安。所得唯元君、乃知定交難。又云、所合在方寸、心源無異端。居易又有酬元九對新栽竹有懷見寄027云、分首今何處、君南我在北。吟我贈君詩、對之心惻惻。病瘴。白居易以藥物寄元禎。禎以詩謝之。

有店臥聞幕中諸公徵樂會飲因有戲呈三十韻280云、溼落因寒甚、沈陰與病偕。藥囊推小案、書卷塞空齋。又云、夜燈燃檝葉、凍雪墮磚堦。白居易有聞微之江陵臥病以大通中散碧腴垂雲膏寄之因題四韻0730云、已題一帖紅消散、又封一合碧雲英。憑人寄向江陵去、道路迢迢一月程。未必能治江上瘴、且因遙慰病中情。禎有予病瘴樂天寄通中散碧腴垂雲膏仍題四韻以慰遠懷開拆之間因有酬答485云、唯有思君治不得、膏銷雪盡意還生。

是歲有江陵三夢238等傷悼詩、及琵琶歌734。

有張旧蚊幃241云、踰年間生死、千里曠南北。白居易有和元九悼往0422云、舍此隔年恨、堯為中夜吟。自注云、感旧蚊幃作、元詩底是本年所作。琵琶歌云、去年御史留東台、公私覺促顏不開。今春制獄正撩亂、晝夜推囚心似灰。又云、如今左降在閑廵、始為管兒歌此歌。

又是歲有訓別致用029等詩。

詩云、我有懇憤志、三十無人知。致用見飲致用神麴酒三十韻298。哀病驟呈致用482。送致用498。留呈夢得·子厚·致用555等。岑仲勉唐集質疑云、河東集十一独孤申叔墓碣、貞元十八年作。未云、李

景儉致用、隴西人。……韋詞致用、京兆杜陵人。元氏集致用、疑指景儉。唯旧書一七一景儉字寬中。詞字踐之、見李翱答朱載言書。其殆均後來改字歟。

又有誨姪等書758。

書云、然而吾生三十二年矣。

元和六年辛卯

三十三歲(西紀八一)

春、瘴愈。

春月123云、病久塵事隔、夜閑清興長。擁抱顛倒領、步履東西廂。

風柳結柔援、露梅飄暗香。

有遣懷八首243。

六年春遣懷八首第一云、傷禽我是籠中鶴、沈劍君為泉下菴。重續猶存孤枕在、春衫無復旧裁縫。第四云、婢僕曬君餘服用、嬌癡稚女遶牀行。玉梳鈿朶香膠解、盡日風吹瑤瑁箏。悼亡妻而作。稚女即韓愈墓誌所謂一女之存者也。

納妾安氏。

葬安氏誌986云、始辛卯之歲、予友致用、憫予愁、為予卜姓而授之。

又云、安氏字仙嬪。按竹部030云、我來荆門掾、寓食公堂肉。豈唯遍妻孥、亦以及童僕。致用謂李景儉。

七月、有祭翰林白學士太夫人文976。

白學士太夫人即白居易母陳氏。陳氏、四月三日、歿於宣平里第、葬於下邳。享年五十七。居易罷官服喪。見白居易襄州別駕府君事狀1497。元禎祭文云、維元和六年七月某日、文林郎守江陵府士曹參軍元禎、謹遣弟某姪男祇酌捧饌、敢昭告于白氏太夫人之靈。末云、雖

千詞之稠疊、終万恨之莫陳。

八月、呂溫歿。積以詩哭之。

有哭呂衡州六首²⁰³。第一云、氣敵三人傑、交深一紙書。我投冰瑩眼、君報水憐魚。柳宗元有同劉二十八哭呂衡州兼寄江陵李元二侍御云、遙想荊州人物論、幾迴中夜惜元龜、劉二十八名禹錫、時為朗州司馬。李侍御謂景儉、元侍御謂積。劉禹錫有哭呂衡州³⁷⁴。柳宗元又有祭呂衡州溫文·唐故衡州刺史東平呂君誄。誄云、維唐元和六年八月日、衡州刺史東平呂君卒。爰用十月二十四日、藁葬于江陵之野。

冬、荆生。

葬安氏誌云、稚子荆方四歲。誌為元和九年所作。推四年前、正是六年。

是歲有有鳥二十章⁶⁹⁸。

題下注云、庚寅。然蟲豸詩⁰⁴⁹序云、辛卯年、予掾荊州之地、洲渚濕墊。其動物宜介、其毛物宜翹羽。予所舍又荊州樹木洲渚處、晝夜常有翹羽百族、鬧心不得閑靜。因為有鳥二十章、以自達。今從蟲豸詩序文而次於此。

元和七年壬辰

三十四歲(西紀八一二)

春有三歎¹²⁷。

第三云、天驥失竜偶、三年常夜嘶。又云、春來筋骨瘦、弔影心亦迷。

是歲、編次詩集二十卷。

叙詩寄樂天書⁷⁵⁷云、適河東李明府景儉、在江陵時、僻好僕詩章。

謂為能解、欲得尽取觀覽。僕因撰成卷軸。其中旨意可觀、而近古往者、為古諷。意亦可觀、而流在樂府者、為樂諷。詞雖近古、而止於吟寫性情者、為古體。詞実樂流、而止於模象物色者、為新題樂府。聲勢沿順、屬對穩切者、為律詩。仍以七言五言為兩體。其中稍存寄興與諷為流者、為律諷。不辛少有伉儷之悲、撫存感往成數十詩、取潘子悼亡為題。又有干教化者、近世婦人暈淡眉目、縮約頭鬢、衣服修広之度、及匹配色沢、尤劇怪豔、因為豔詩百餘首。詞有今古、又兩體。自十六時、至是元和七年矣、有詩八百餘首。色類相從、共成十體、凡二十卷。

時、与劉禹錫、以詩相交。

劉二十八以文石枕見贈仍題絕句以將厚意因持壁州鞭酬謝兼広為四韻²⁰⁴云、枕截文瓊珠綴篇、野人酬贈壁州鞭。用長時節君須策、泥醉風雲我要眠。劉禹錫有贈元九侍御文石枕以詩獎之⁸³³·元九侍御贈壁州鞭長句⁸³⁴·酬元九院長自江陵見寄⁸³⁸等諸篇。

元和八年癸巳

春、送饗鞏往蜀、有送友封二首⁴⁸⁷。

詩云、鵬翼張風期万里、馬頭無角已三年、饗鞏有江陵遇元九李六二侍御紀事書情呈十二韻。李六謂景儉。

夏、病瘴。

有遣病十首¹⁶⁵第一云、服藥備江瘴、四年方一瘳。第五云、壯年等閑過、過壯年已五。第七云、鷺巢官舍內、我爾俱為客。第二云、棄置何所任、鄭公憐我病。三十九万錢、資予養頑瞶。鄭公即鄭国公敞綬。時為江陵尹。見故鄭国公食邑三千戶敞公行狀⁶⁶⁹。

秋、稍愈。

遣病第八1721云、簷宇夜來曠、暗知秋已生。臥悲衾篋冷、病覺肢体輕。

有遺與十首037。

第一云、嚴霜九月半、危蕪幾時客。況有高原、秋風四來迫。

頌嚴綬政、作後湖034。

詩云、鄭公理三載、其理用煦愉。歲稔民四至、隘屢亦隘衢。按旧唐書憲宗紀云、元和六年三月、嚴綬、自檢校右僕射移江陵尹荆南節度使。

以書言甄濟父子事、乞韓愈筆之於史。

有與史館韓侍郎書756云、侍郎退之足下。積與前襄州文學掾甄逢遊善。逢即故刑部員外郎濟之子。又云、逢每冤其父之名不存於史。將欲抱所冤、詣京師、告訴於司史氏。韓愈有答元侍御書500云、九月五日、愈頓首、微之足下、前歲辱書。愈書蓋元和九年在史館時作。是歲有唐故工部員外郎杜君墓係銘061。

銘云、維元和之癸巳、序云、孫嗣業、啓子美之柩、襄祔事於偃師、次于荆。雅知予愛言其大父為文、拜予為誌辭。又云、詩人以來、未有如子美者。時山東人李白、亦以奇文取稱。時人謂之李杜。予觀其壯浪縱恣、擺去拘束、摸写物象、及樂府歌詩、誠亦差肩於子美矣。至若鋪陳終始、排比聲韻、大或干言、次猶數百、詞氣豪邁、而風調清深、屬對律切、而脫弄凡近、則李尚不能歷其藩翰。況堂奧乎。酬孝甫見贈十首第二502又云、杜甫天材頗絕倫、每尋詩卷似情親。憐渠直道當時語、不着心源傍古人。

元和九年甲午

三十六歲（西紀八一四）

春、往潭州、與張正甫·盧頭陀等會。

元和十年作紫躑躅731云、去年春別湘水頭、今年夏見青山曲。有何滿子歌744云、我來湖外拜君侯、正值灰飛仲春館。題下自注云、張湖南座為唐有熊作。張湖南謂張正甫。旧唐書憲宗紀云、八年十月、以蘇州刺史張正甫為湖南觀察使。又有盧頭陀詩524序云、元和九年、張中丞領潭之歲、予拜張公於潭。適上人在焉。又云、頭陀字源一、姓盧氏、本名士衍。有醉別盧頭陀525·陪張湖南宴望岳樓·積為監察御史張中丞知雜事526。

時遊洞庭登岳陽樓。

有洞庭湖341云、人生除泛海、便到洞庭波。駕浪沈西日、吞空接曙河。又有岳陽樓527云、岳陽樓上日銜窓、影到深潭赤玉幢。悵望殘春萬般意、滿櫺湖水入西江。

又往武昌。

有贈崔元儒533云、殷勤夏口阮元瑜、二十年前旧飲徒。又有鄂州寓館·敵澗宅534云、心想夜閑唯足夢、眼看春尽不相逢。

杜元穎婦京、積作詩以送之。

有送杜元穎535云、江上五年同送客、與君長羨北婦人。又有三月三十日程氏館餞杜十四婦京067。杜十四名元穎。妾安氏死。葬江陵金隈鄉莊敬坊沙橋外二里嫗桑之地。

有葬安氏誌068云、近歲嬰疾、秋方綿痼。適予與信友約浙行、不敢私廢。及還果不克見。又云、四年供矣。末云、稚子荆方四歲。有胎蜀五首536。

序云、元和九年、蜀從事韋臧文告別。蜀多朋旧、積性懶為寒温書、因賦代懷五章、而贈行。一曰、病馬詩寄上李尚書。二曰、李中丞表。三曰、盧評事子蒙。四曰、張校書元夫。五曰、韋兵曹臧文。李尚書謂夷簡。李表臣名程。盧子蒙名貞。

冬、從嚴綬往唐州。

酬樂天東南行詩一百韻²⁸⁷云、方欣佐伍符。自注云、九年、予從事唐州。旧唐書嚴綬傳云、九年吳元濟叛。朝議加兵、以綬有弘恕之称、可委以戎柄、乃授山南東道節度使、尋加淮西招撫使。

有為嚴司空謝招討使表⁷⁷¹及代論淮西書⁷⁵⁷。

表云、臣先奉恩詔、令臣發赴唐州。不獲奔走伏謝闕庭。無任恐懼之至。書云、奉十月十九日詔書、以某充申光蔡招撫使。

十二月有祭淮瀆文⁹⁷⁵。

文云、維元和九年歲次甲午、十二月朔申辰、某日辰。

又有詔回元稹、劉禹錫、柳宗元等。見禹錫問大鈞賦序。

元和十年乙未

三十七歲(西紀八一五)

正月、召還長安、經商山。

酬樂天東南行詩一百韻云、因教罷飛檄、便許到皇都。自注云、十年春、自唐州詔召予入京。有桐花詩⁵⁴²序云、元和五年、予貶掾江陵。三月二十四日、宿曾峯館。山月暎時、見桐花滿地。因有八韻、寄白翰林詩。及今六年詔許西歸去時、桐樹上孫枝已拱矣。予亦白鬢兩莖、而蒼然班鬢。感念前事、因題旧詩、仍賦桐孫詩一絕。又不知幾何年來商山道中。元和十年正月題。

途上有西歸絕句十一首⁵⁴³。

第二云、五年江上損容顏、今日春風到武關。兩紙京書臨水讀、小桃花樹滿商山。自注云、得復言樂天書。復言謂李諒。第四云、只去長安六日期、多忝及得杏花時。第十二云、寒花帶雪滿山腰、着柳冰珠滿碧条。天色漸明回一望、玉塵隨馬度藍橋。

又有留呈夢得子厚致用⁵⁵⁵自注云、題藍橋驛。

夢得謂劉禹錫、子厚謂柳宗元、致用謂李景儉。通鑑云、元和十年春、王叔文之党坐謫官者、凡十年不量移。執政有憐其才、欲漸進之者、悉召至京師。諫官爭言其不可。上与武元衡亦惡之。三月乙酉、皆以為遠州刺史。

入靖安里第。

酬樂天東南行詩一百韻²⁸⁷云、望園參雲樹、歸家滿地蕪。破窓塵埽埽、幽院鳥鳴鳴。自注云、靖安里無人居、觸目荒涼。

与白居易·李紳·盧拱等相交。

有和樂天劉家花²¹³·和樂天高相宅⁵⁵⁷·和樂天仇家酒⁵⁵⁸·和樂天贈恒寂僧⁵⁵⁹等。白居易原唱即重到城七絕⁰⁸¹⁶。白居易又有遊城南留元九·李二十晚歸⁰⁸¹³·李二十謂紳。又有与元九書¹⁴⁸⁶云、如今春遊城南時、与足下馬上相戲、因名誦新豔小律、不雜他篇。自皇子陂歸昭国里、迭吟通唱、不絕声者二十里餘。樊李在傍、無所措口。樊謂樊宗師、李謂李紳。或樊宗憲与李景信歟。元稹有酬盧秘書²⁸⁴序云、予自唐歸京之歲、秘書郎盧拱作喜遇白贊善學士詩二十韻、兼以見貽。白居易為太子左贊善大夫。

三月二十五日、出通州司馬。

酬樂天東南行詩一百韻云、鵝鷺方求侶、鷓鴣已嚇鷓。微還何鄭重、

斥去亦須臾。序云、元和十年三月二十五日、予司馬通州。

時有人詠韓舍人新律詩因有戲贈285。

韓舍人謂愈。詩云、喜聞韓古調、兼愛近詩篇。又云、七字排居敬、千詞敵樂天。殷勤閑太祝、好去老通川。居敬謂元宗簡、太祝謂張籍。

三月二十九日、白居易送續行。明日、於蒲池村別。

酬樂天東南行一百韻序云、二十九日、與樂天於鄂東蒲池村別、各賦

一絕。有漕西別樂天博載樊宗憲李景信兩秀才姪谷三月三十日相餞送590。白居易有醉後却寄元九0836·重寄0837等詩。

途上有紫躑躅731·山枇杷732。

紫躑躅云、去年春別湘水頭、今年夏見青山曲。又云、爾躑躅、我向通川爾幽獨。山枇杷云、昨來谷口先相問、及到山前已消歇。左降通州十日遲、又與幽花一年別。青山即馭名、谷口在漢中。

登漫天嶺、經蒼溪峽、下嘉陵江。

有題漫天嶺智藏師蘭若僧云住此二十八年592·蒼溪峽寄揚州兄弟593

·長灘夢李紳595·新政峽596·南昌灘等諸篇。新政峽云、新政峽前逢月夜、喜陵江底看星辰。南昌灘云、渠江明淨峽透池、缸到明灘拽筴遲。

閏六月、至通州。

酬樂天東南行一百韻自注云、元和十年閏六月、至通州。有見樂天詩

598云、通州到日日平西、江館無人虎印泥。忽向破簾殘漏處、見君詩在柱心題。白居易有微之到通州日授館未安見塵壁間有數行字讀之即僕詩0853。

時已娶裴氏。

裴氏名淑、見酬樂天東南行一百韻序。字柔之、見黃草峽聽柔之琴

619。初除浙東妻有阻色因以四韻曉之621云、嫁時五月歸巴地、今日雙旌上越州。景中秋八首第四364云、婢報樵蘇竭、妻愁院落通。丙申即明年。白居易元公墓誌銘序2938云、今夫人河東裴氏。賢明知禮、有輔佐君子之勞。

編次詩集、作敘詩寄樂天書757。

書云、昨行巴南道中、又有詩五十一首。文書中得七年已後所為、向二百篇。繁亂冗雜、不復置之執事。前所為寄思女子者、小歲云為、

文不能自足其意、貴其起予之始。且志京兆翁見遇之由。今亦寫為古

諷之一、移諸左右。又云、授通之初、有習通之熟者曰、通之地濕墊卑褊。人士稀少近荒札、死亡過半。邑無吏市無貨、百姓茹草木、刺史以下、計粒而食。大有虎貘虺虺之患、小有蠛蚋浮塵、蜘蛛蝥蜂之

類。皆能鑽嚙肌膚、使人瘡痍、夏多陰霍、秋為痢瘡。地無醫巫、藥石

萬里。病者有百死一生之慮。白居易有得微之到官後書備知通州之事悵然有感因成四章第一954云、來書子細說通州、州在山根峽岸頭。四面千重火雲合、中心一道瘴江流。白居易又有與元九書1486。秋、病瘴。

酬樂天東南行詩一百韻387序云、到通州後、予又寄一篇。尋而樂天

賜予八首。予時瘡痍病將死。白居易與元微之書1489云、僕初到潯陽時、有熊孺登來、得足下前年病甚時一札。上報疾狀、次叙病心、終論平生交分。且云危憊之際、不暇及他、唯收數帙文章。封題其上、曰、他日送達白二十二郎、便請以代書。

八月、白居易貶江州司馬。元稹有聞樂天授江州司馬570。

酬樂天東南行詩一百韻自注云、至通州、染瘴危重。八月間、樂天司馬江州。聞樂天授江州司馬云、殘燈無焰影憧憧、此夕聞君謫九江。垂死病中仍悵望、暗風吹雨入寒窓。

秋末得少康。

有遣病171云、今年京城內、死者老少并。独孤纔四十、仕宦方榮榮。

李三三十九、登朝有清声。末云、吟此可達觀、世言何足聽。李三名願言。元和十年春歿、見拙稿白居易年譜稿。独孤謂郁。

十月、將往與元、過蓬州。

有感夢178云、十月初二日、我行蓬州西。三十里有館、有館名芳溪。荒郵屋舍壞、新雨田地泥。我病百日餘、肌体顧若刳。末云、司馬九江城、無人一言理。題下注云、夢故兵部裴尚書相公。裴尚書謂均。

(一九七〇年七月三十一日受理)